

## 外国语学院 2023 年硕士研究生统调剂复试考核细则

复试主要考查考生的专业素养、创新能力、培养潜力、心理品质等方面的内容，应尽可能采用综合性、开放性的能力型试题。加强对考生既往学业、一贯表现、科研能力、综合素质和思想品德等情况的全面考查。复试考核具体内容、成绩使用办法等由我院根据学科特点，科学规范确定。

1. 复试包含思想政治素质和品德考核、综合素质评价、专业笔试、专业面试等内容。
2. 专业笔试时间为 120 分钟，考察考生对语言基础知识和相关理论的掌握程度，以及运用所学知识发现、分析和解决问题的能力。
3. 专业面试时间一般为每名考生不少于 20 分钟（考生缺考或无法答题除外），包括考生自述、考生抽题、专家提问、考生回答、专家评分等环节。
4. 复试考核满分为 100 分。

各部分分值分布及占比情况如下：

（1）外国语言文学：复试成绩（100 分）=专业笔试（100 分）\*40%+ 专业面试（100 分）\*60%

（2）翻译（专业学位）：复试成绩（100 分）=专业笔试（100 分）\*40%+ 专业面试（100 分）\*60%

具体考核构成及评分标准如下：

### 一、外国语言文学

#### （一）专业笔试

满分 100 分，重点考察考生的英语语言综合运用能力和思维分析能力。

#### （二）专业面试

专业面试主要为了全面考核考生对本学科（专业）理论知识和应用技能掌握程度，利用所学理论发现、分析和解决问题的能力，对本学科发展动态的了解以及在本专业领域发展的潜力，满分 100 分。

评分细则

项 目	时间分布	优 秀	良 好	及 格	不及格
自我介绍	2 分钟	85-100	75-84	60-74	0-59
综合问答	8 分钟				
专业问答	10 分钟				

评分构成

专业基础：回答切题、具理论基础。

听辨能力：能正确听辨英文问题。

逻辑能力：回答有逻辑，具相关性。

语音语调：语音正确、语调自然。

情绪情商：情绪稳定、情商高。

评分标准

优秀（85-100 分）：能准确理解问题，答题内容切合题意，有自己的独立见解，回答过程条理清晰，逻辑性强，语言表达非常流畅，无停顿，发音标准，几乎无语法错误，语调自然；

良好（75-84 分）：能较准确理解问题，答题内容较切合题意，有自己的见解，回答过程条理较清晰，逻辑性较强，语言表达较流畅，基本无停顿，发音较标准，极少语法错误，语调较自然；

及格（60-74 分）：能基本理解问题，答题内容基本切合题意，回答过程条理较清晰，有一定逻辑性，语言表达较流畅，有少量停顿，发音基本标准，有少量语法错误，语调总体较自然；

不及格（0-59分）：不能准确理解问题，答题内容脱离题意，回答过程条理不清，逻辑性不强，语言表达不太流畅，有大量停顿，发音不清晰，有较多语法错误，语调不太自然。

## 二、翻译（专业学位）

### （一）专业笔试

满分 100 分，重点考察考生的英语语言综合运用能力和思维分析能力。

### （二）专业面试

专业面试分为综合素质（满分 40 分）和专业知识（满分 60 分）两个部分。主要为了全面考核考生的综合素质以及对本学科（专业）理论知识和应用技能掌握程度，利用所学理论发现、分析和解决问题的能力，对本学科发展动态的了解以及在本专业领域发展的潜力，满分 100 分。

项 目	时间分布	优 秀	良 好	及 格	不及格
自我介绍	2 分钟	85-100	75-84	60-74	0-59
综合素质问题	8 分钟				
专业知识问题	10 分钟				

#### 评分构成

专业基础：回答切题、具理论基础。

听辨能力：能正确听辨英文问题。

逻辑能力：回答有逻辑，具相关性。

语音语调：语音正确、语调自然。

情绪情商：情绪稳定、情商高。

#### 评分标准

优秀（85-100分）：能准确理解问题，答题内容切合题意，有自己的独立见解，回答过程条理清晰，逻辑性强，语言表达非常流畅，无停顿，发音标准，几乎无语法错误，语调自然；

良好（75-84分）：能较准确理解问题，答题内容较切合题意，有自己的见解，回答过程条理较清晰，逻辑性较强，语言表达较流畅，基本无停顿，发音较标准，极少语法错误，语调较自然；

及格（60-74分）：能基本理解问题，答题内容基本切合题意，回答过程条理较清晰，有一定逻辑性，语言表达较流畅，有少量停顿，发音基本标准，有少量语法错误，语调总体较自然；

不及格（0-59分）：不能准确理解问题，答题内容脱离题意，回答过程条理不清，逻辑性不强，语言表达不太流畅，有大量停顿，发音不清晰，有较多语法错误，语调不太自然。

### 三、既往成绩

既往成绩主要为了更加全面了解学生的综合素质。

考核构成：由五部分组成，分别为思想品德类（1分）、既往成绩类（3.5分）、学术竞赛类（1分）、行业证书类（2分）、科研成果类（2.5分），共计10分，该部分分值不单独计入复试总分，但分值作为专业面试综合素质评分的重要参考。

考核说明：以下五类每类只能选择最高分值加分，每类中的每一项只能加一次分值，且每类得分不能突破各项得分上限。

考核项目	具体得分项	最高分值	得分上限
一 思想品德类	热爱祖国，拥护党和国家的方针、政策。有良好的道德修养，至少获得校级优秀学生（标兵）、优秀团员（干）、优秀学生干部荣誉。	1分	1分
二 既往成绩类	本科阶段学分绩点达到3.0或良好。	1分	3.5分
	至少获两位副高职称以上专家推荐。	0.5分	
	专四考试成绩通过。	1分	
	专四考试成绩良好或专八考试通过。	2分	
	跨专业报考翻译硕士的考生： CET4成绩达到550分或CET6成绩达到530分；雅思考试成绩达到6.5分或托福考试成绩达到90分。	1分	
三 学术竞赛类	海峡两岸口译大赛三等奖及以上	0.5分	1分
	全国大学生英语竞赛一等奖及以上	0.5分	
	全国英语口译大赛三等奖及以上	0.5分	
	“外研社杯”全国英语演讲大赛二等奖及以上	0.5分	
	“外研社杯”全国英语辩论赛二等奖及以上	0.5分	
	“外研社杯”全国英语写作大赛二等奖及以上	0.5分	
	“外研社杯”全国英语阅读大赛二等奖及以上	0.5分	
	全国高校俄语大赛（中国教育部）获奖	0.5分	
	多语种全国口译大赛（中国翻译协会）获奖	0.5分	
	韩素音国际翻译大赛（中国翻译协会）获奖	0.5分	
	省级翻译大赛决赛二等奖及以上	0.5分	

四 行业证书类	通过相关专业资格水平测试： CATTI 三级、商务英语 BEC 中级、 上海英语口译考试（笔试和口试） 中级、国际人才英语考试初级。	1 分	2 分
	通过相关专业资格水平测试： CATTI 二级、商务英语 BEC 高级、 上海英语口译考试（笔试和口试） 高级、国际人才英语考试中级。	2 分	
五 科研成果类	公开发表被 SCI、EI、SSCI、A&HCI 检索的论文。	1.5 分	2.5 分
	公开发表与学科专业方向相关的 论文。	1 分	
	公开出版专著、译著、教材。	1 分	
	主持或作为主要成员（排名前三） 参与校级及以上级别科研、教研项 目。	1 分	